

## DAB Radio Signal

Please notice that DAB signal can be weaken MUCH depending on the type of building you are living in. (fx. It can be hard to catch proper signal when being in a concrete building.)

Signal can also be different in different areas of the country. Please check your local transmitter to get the best signal in your area.

Vær opmærksom på at det kan påvirke DAB signalet MEGET hvilken type bygning man bor i. Det kan f.eks. være svært at få et ordentligt signal hvis man bor i beton byggeri.

Der er også forskel på hvor god dækningen er i forskellige områder. Tjek nyeste dækningskort på [www.dabradio.dk](http://www.dabradio.dk) under "hvad er digital radio".

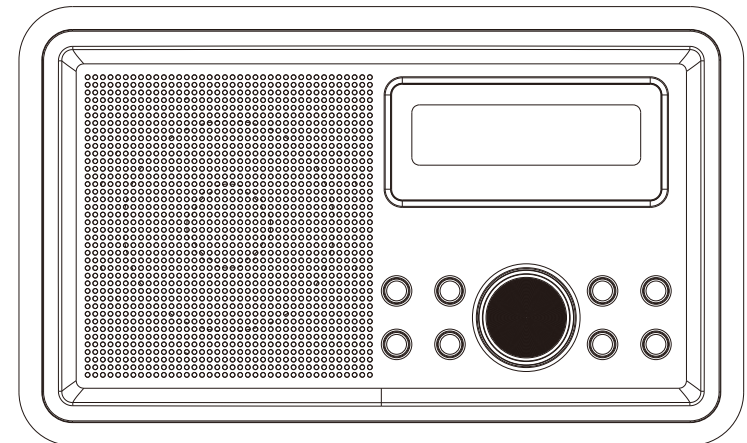
# DENVER<sup>®</sup>

---

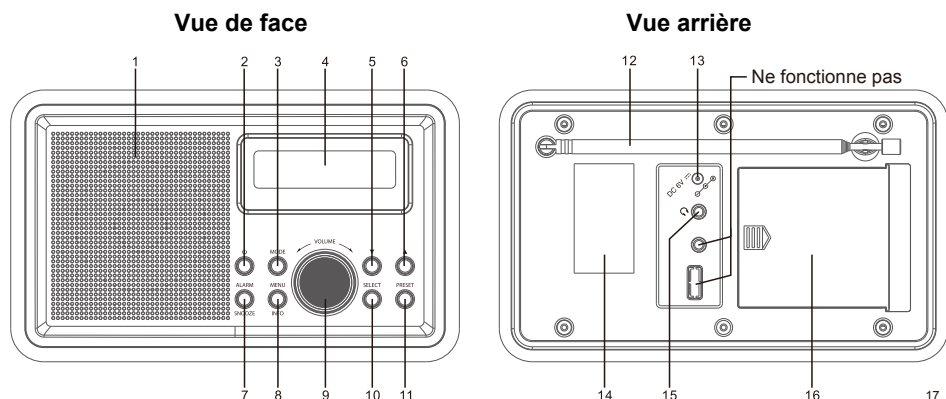
DAB+/DAB band III and FM digital radio  
DAB+/DAB Band III und digitales UKW-Radio  
DAB+/DAB bånd III og FM digital radio  
DAB+/DAB band III and FM-digitalradio  
DAB +/DAB Band III en FM digitale radio  
Radio cyfrowe DAB+/DAB pasmo III i FM  
DAB+/DAB-kaista III ja digitaalinen FM-radio  
Banda DAB+/DAB III y radio digital FM  
Radio FM numérique avec bande III DAB+/DAB  
Radio digitale banda DAB+/DAB III ed FM  
Rádio digital FM e DAB+/DAB banda III  
DAB+/DAB pojaz III i FM digitalni radio

## DAB-35

[www.facebook.com/denverelectronics](http://www.facebook.com/denverelectronics)



## PIECES



- |                                  |                         |
|----------------------------------|-------------------------|
| 1. HAUT-PARLEUR                  | 10. TOUCHE DE SÉLECTION |
| 2. ⏻ TOUCHE VEILLE               | 11. TOUCHE PRERÉGLAGE   |
| 3. TOUCHE MODE                   | 12. ANTENNE TIGE        |
| 4. ECRAN LCD                     | 13. PRISE D'ENTRÉE CC   |
| 5. TOUCHE SYNTONISATION/CANAUX ▼ | 14. PLAQUE SIGNALÉTIQUE |
| 6. TOUCHE SYNTONISATION/CANAUX ▲ | 15. PRISE CASQUE        |
| 7. BOUTON D'ALARME/VIBREUR       | 16. COUVERCLE DU        |
| 8. TOUCHE MENU/INFO              | COMPARTIMENT A PILE     |
| 9. CONTRÔLE DU VOLUME            | 17. ADAPTATEUR SECTEUR  |



## PREMIÈRE UTILISATION DE LA RADIO

## Utilisation sur secteur

1. Insérer le jack d'alimentation DC de l'adaptateur AC/DC dans la prise située à l'arrière de la radio.
2. Branchez l'adaptateur secteur dans une prise secteur.
3. Appuyez sur la touche ⏻ **VEILLE** pour allumer la radio.

Remarques : Si la tension de l'adaptateur secteur est supérieure à 6V, il risque d'entraîner des dommages.

## Utilisation sur piles

1. Il faut veiller à ce que l'adaptateur secteur soit débranché du secteur.
2. Installez des piles (4 piles UM3/AA 1,5V) dans le compartiment à piles.
3. Appuyez sur la touche **VEILLE** pour allumer la radio.

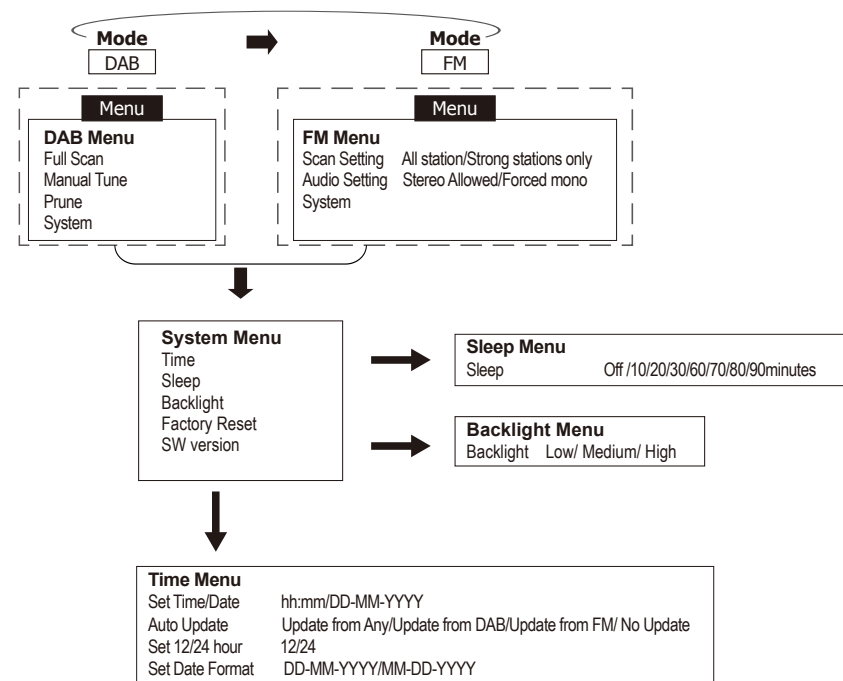
Remarques : Pour obtenir les meilleures performances, il est recommandé d'utiliser des piles alcalines.

## Menus :

Les commandes suivantes sont utilisées pour se déplacer dans le menu pour choisir et Sélectionner les paramètres requis :

Appuyer et maintenir **MENU/INFO** pour entrer dans le « MENU ». Appuyer sur **TUN/CH ▲** or **TUN/CH ▼** pour naviguer dans l'option désirée, puis appuyer sur **SÉLECTION** pour confirmer.

Arbre inversé de MENU comme suit :



## OPERATION DE BASE - DEMARRER

Appuyer sur ⏻ **VEILLE** pour activer l'unité, elle entre automatiquement en mode DAB et effectue la fonction de balayage auto. Pendant le balayage, l'écran indique « Balayage... » avec une barre qui indique la progression du balayage et le nombre de stations qui ont été trouvées jusqu'à maintenant. (F.2) Une fois le balayage terminé, la radio sélectionne la première station alphanumérique trouvée. Vous pouvez appuyer sur ▼/▲ pour explorer les stations trouvées en appuyant sur **SÉLECTION** pour choisir d'écouter les stations.

**Remarque :** Si aucune station n'est trouvée après le balayage auto, la radio affichera « Balayage complet », vous pouvez maintenant appuyer sur les touches ▼/▲ pour sélectionner « Balayage complet » ou « Recherche manuelle » des stations, et appuyer sur **SÉLECTION** pour confirmer.



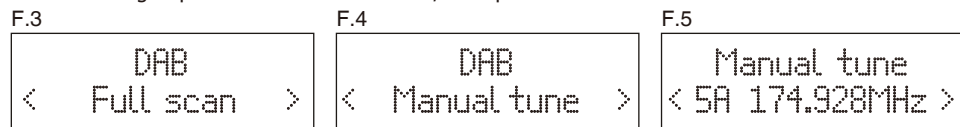
**Recherche automatique des stations DAB**

Le balayage auto recherche sur tous les canaux de la bande DAB III. Quand le scannage est terminé, les premières stations alphanumériques seront sélectionnées automatiquement.

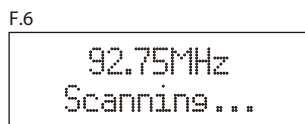
1. Pour activer le balayage auto, appuyer et maintenir la touche **MENU** Puis appuyer sur les touches ▼/▲ pour entrer dans le Menu pour sélectionner « Balayage complet », puis finalement appuyer sur, **SELECTION** pour confirmer. L'affichage indique « Balayage... » et une barre d'appui apparait. (F.3)
2. Toutes stations trouvées sont stockées automatiquement, appuyer sur les touches ▼/▲ pour explorer les stations trouvées. Quand vous trouvez une station que vous voulez écouter, appuyer sur **SELECTION** pour confirmer.

**Recherche DAB manuelle**

1. Pour effectuer une recherche manuelle, appuyer et maintenir la touche **MENU/INFO**, puis appuyer sur les touches ▼/▲ pour sélectionner « Recherche manuelle » (F.4). Puis appuyer sur **SELECTION** pour confirmer.
2. Appuyer sur les touches ▼/▲ pour naviguer dans les canaux DAB, l'affichage indique « 5A à 13F » et leurs fréquences associées. (F.5)
3. Quand la fréquence désirée apparait sur l'affichage, appuyer sur **SELECTION** pour écouter, le nom du groupe de stations « ensemble / multiplex » s'affiche.

**Radio FM**

1. Pour sélectionner FM, appuyez sur le touche MODE, l'écran affiche FM et la fréquence.
2. Pour activer la recherche auto, appuyer sur SELECTION ou appuyer et maintenir les touches ▼/▲ jusqu'à ce que la radio commence à balayer la bande de fréquence, l'affichage indique « Balayage... » (F6), et il s'arrête automatiquement quand une station est trouvée.
3. Pour effectuer une recherche manuelle, appuyer sur les touches ▼/▲ dans la direction désirée pour incrémenter la fréquence en 0,05MHz. Si la réception reste faible, ajuster la position de l'antenne ou essayer de bouger la radio de place.

**Réglage de la recherche**

En mode **FM**, appuyer et maintenir la touche **MENU/INFO** puis appuyer sur les touches ▼/▲ pour sélectionner « Réglage de balayage ». Puis appuyer sur **SELECTION** pour confirmer. Appuyer sur les touches ▼/▲ pour sélectionner « Toutes les stations / Uniquement les stations à signal fort », puis appuyer sur **SELECTION** pour confirmer le réglage.

**UTILISATION D'ECOUTEURS (non inclus)**

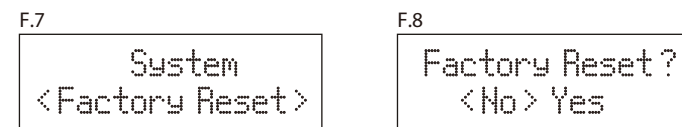
Un jack d'écouteurs stéréo est disponible pour que la radio soit utilisée sans déranger les autres. Brancher les écouteurs au point marqué « Ⓞ » et ajuster le volume d'écoute au niveau choisi. L'utilisation d'un casque ou d'écouteurs avec un volume sonore trop fort peut causer une perte auditive. Les haut-parleurs ne fonctionnent pas quand les écouteurs sont branchés.

**REINITIALISER**

1. Si la radio est déplacée vers un autre endroit du pays, les stations DAB pré-réglées et mémorisées peuvent ne plus être disponibles et il faut réinitialiser pour restaurer les réglages par défaut.
2. Quand l'unité est allumée, appuyer et maintenir la touche **MENU/INFO** et appuyer sur ▼/▲ jusqu'à ce que l'affichage indique « Système », et appuyer sur **SELECTION** et continuer d'appuyer sur ▼/▲ jusqu'à ce que l'affichage indique « Réglages d'usine <Non> Oui » et appuyer sur ▼/▲ pour « Oui » et appuyer sur **SELECTION**. (F.15), (F. 16)
3. La radio affiche « Redémarrage... » et passe en mode veille.

**Remarque 1 :** Toutes les stations mémorisées seront perdues lors de la restauration des paramètres par défaut.

**Remarque 2 :** Utiliser l'état de batterie sans les fonctions de réinitialisation.

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Tension (adaptateur)	CA 100 – 240V~ 50/60Hz, 0,3A
Sortie d'adaptateur	6V CC = 1A
Tension (radio)	CC 6V (1,5V x 4 AA)
Consommation électrique	6 W
Sortie Audio	2 W RMS
Radio	DAB 174 - 240MHz FM 87,5 - 108MHz
Température de fonctionnement :	5 °C à 35 °C Humidité 5 % à 90 %
Dimension de l'unité :	190 (L) x 110 (P) x 115 (H) mm
Poids :	0,8kg

\*\*\*CARACTERISTIQUES SUJETTES A CHANGEMENT SANS PREAVIS.\*\*\*

**TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S**

DENVER®

[www.denver-electronics.com](http://www.denver-electronics.com)



Les appareils électriques et électroniques contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement, si ces déchets (appareils électriques et électroniques) ne sont pas traités de façon appropriée.

Les appareils électriques et électroniques sont marqués du symbole d'une poubelle barrée, comme illustré ci-dessus. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques doivent être collectés et jetés de façon séparée des ordures ménagères.

Des points de collecte existent dans toutes les villes où des appareils électriques et électroniques peuvent y être déposés gratuitement en vue de leur recyclage. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des autorités locales de la ville.

Importador:  
DENVER ELECTRONICS A/S  
Stavneagervej 22  
DK-8250 Egaa  
Dinamarca  
[www.facebook.com/denverelectronics](http://www.facebook.com/denverelectronics)